

## INVITATION TO TENDER NOTICE PUBLIC TENDER INVITATION

**Date:** 20/08/2019  
**Subject:** Invitation bid for a project funded by SHF  
**Bid no.:** AYUUB NGO/SOM/2019/403  
**Bid Title:** Procurement of **A)** Construction temporary learning spaces to 8 classrooms in to serve learners in Merka district and **B)** Construction of 4 WASH latrines (gender sensitive) with hand washing facilities in two new schools (Nuurta Taliyow and Eelhaaji primary schools) Lower Shabelle Region, Somalia.  
**Project Title:** Support emergency integrated Child Protection and Education Through Schools for the Most Vulnerable IDP Children in Marka and Qoryoley districts of Lower Shabelle region  
**Project Code:** SOM-19/3485/RA2/Ed-Prot/NGO/13283  
**Contracting authority:** AYUUB NGO

AYUUB NGO invites interested companies to apply from AYUUB a tender bid titled Support emergency integrated Child Protection and Education Through Schools for the Most Vulnerable IDP Children in Marka and Qoryoley districts of Lower Shabelle region AYUUB invites interested parties to apply the tender advert and it's available in AYUUB NGO office, Ayuub village, Merka

**1.1. Place of service**

The service will be carried out in Marka district, Lower Shabelle Region, Somalia

**1.2. Value of service**

The value for the supply should be identified as USD per each item

**1.3 Conditions for Acceptance**

The final acceptance will be decided by the bid committee, and the bidder have the right to inform the decision.

**1. Solicitation Package Documents**

The following documents are issued to enable you to bid:

- A Annex A- Bid application form - signed and stamped
- B AYUUB – ethical standards for suppliers signed and stamped
- C Technical and Financial Proposal Form-including:
  - Annex B Quotation letter form

You are hereby required to fill the below BoQ – Please use the same format.

**A) Construction temporary learning spaces to 8 classrooms**

Bill of Quantity - ONE Classroom				
	Items	No	Unit \$	Total \$
1	Iron sheet (Bacwayni)	40		
2	Iron sheet (Bacyare)	40		
3	Xarar (Waa qoryaha hoos loogu kabo Alwaaxda )	25		

4	Wood (Meso Muraale 4x8 Cm)	60		
5	Wood (Isteeli) 4x4 Cm	15		
6	Nails Kg	13		
7	Stone	3.00		
8	Sand	1.00		
9	Cement	8		
10	Gate	1		
11	Transportation & other costs			
12	Labour			
<b>TOTAL per classroom</b>				
<b>TOTAL Multiplied by 8 class</b>				

**B) Construction of 4 WASH latrines**

<b>BOQ WASH latrines with hand washing</b>				
	<b>Items</b>	<b>No</b>	<b>Unit \$</b>	<b>Total \$</b>
1	Wooden truss (Rakiis)	14		
2	Wall rafter (Mardo)	17		
3	Sticks (Dhis)	520		
4	Iron sheet	12		
5	Nails Kg	4.50		
6	Wire Kg	5		
7	Stone	1.50		
8	Cement	10		
9	Pipe	2		
10	Hand washing			
11	Labour			
12	Transportation			
<b>Total for one latrine with hand washing</b>				-
<b>Grand total for 4 latrines with hand washing</b>				-

These documents constitute the complete Solicitation package.

**3. Validity and Conditions of Bids**

- 3.1 The Bidder is bound by his offer for a period of up on agreement from the final date for the submission of Bids.
- 3.2 The Contracting party reserves the right to deal with any Bidder of its choice for any or more parts of the Bid and is not bound either to accept the lowest or any offer or to award any contract.
- 3.3 Failure to deliver the Bid on or before the due date, or failure to comply with the terms, conditions of the Solicitation, will result in the bid being rejected.
- 3.4 The Candidate is required to hold all information pertaining to the solicitation as confidential, and to limit the dissemination of information within its organisation on a need-to-know basis.
- 3.5 Bids will be opened and reviewed by AYUUB bid committee
- 3.6 Orders will be placed by the Form of Contract on the basis of the Bid selected, this RFQ the General Conditions of Contract for Supply Contracts.



4 The Quotations shall arrive in ONE ORIGINAL copy to AYUUB Office- Merka or Mogadishu by hand latest on the 27<sup>th</sup> of August 2019, 4:30 pm local time.

5 The bid should written; *To: AYUUB NGO Office Mogadishu or Merka*  
*Bid NO: AYUUB NGO/SOM/2019/403*

*Bid title:* Procurement of learning and teaching materials to 7 schools in Qoryoley and Marka district of Lower Shabeller region.

*FROM:* .....

6 The evaluation of bids will be made confidentially, based on the selection criteria set by AYUUB bid committee.

Should you have quarries, questions please address to [ayuublogistics@ayuubngo.org](mailto:ayuublogistics@ayuubngo.org) and give copy to [ayuubngo@ayuubngo.org](mailto:ayuubngo@ayuubngo.org)

Mohamed Abdikadir  
Title: Executive Director

Signature  
Stamp:

Annex A -Bid application form (1)

Date: .....

Bid no: .....

Bid Title: .....

Service/Activity: .....

Location: .....

To: AYUUB NGO

We, the undersigned, apply the aforementioned services offered by AYUUB NGO defined the invitation tender notice date ..... and declare that:

- (a) We have examined and have no reservations to the bid Document, including Addendum(s) No(s)...., issued in accordance with Instructions to Applicant.
- (b) We meet the eligibility requirements as stated. Instructions to Applicants, of the invitation bid Document; and we confirm here that we shall apply.
- (c) We understand that you may cancel the proposal/quotation process at any time and that you are neither bound to accept any Application that you may receive nor to invite Applicants to bid for any agreement subject of this tender process, without incurring any liability to the Applicants.
- (g) All information, statements and description contained in the Application are in all respect true, correct and complete to the best of our knowledge and belief.



Signed .....

Name : .....

In the capacity of .....

Duly authorized to sign the Application for and on behalf of:

Applicant's Name  
: .....

Address : .....

Date: .....

### Supplier's ethical standards (Annex B)

Anyone doing business with AYUUB NGO shall as a minimum meet the ethical standards as listed below, or shall positively agree to the standards and be willing to implement changes in their organization.

Name of supplier/company: \_\_\_\_\_

#### CONDITIONS RELATED TO THE WORKPLACE:

We verify the following:

1. That no workers in our company will be forced, bonded or involuntary prison workers.
2. Workers shall not be required to lodge "deposits" or identity papers with their employer and shall be free to leave their employer after reasonable notice.
3. Workers, without distinction, shall have the right to join or form trade unions of their own choosing and to bargain collectively.
4. Children and young persons under the age of 18 shall not be engaged in work which is hazardous to their health or safety, including night work.
6. There shall be no discrimination at the work place based on ethnic background, religion, age, disability, gender, marital status, sexual orientation, union membership or political affiliation.
7. Measures shall be established to protect workers from sexually intrusive, threatening, insulting or exploitative behavior, and from discrimination or termination Of employment on unjustifiable grounds, e.g. marriage, pregnancy, parenthood or HIV status.
8. Physical abuse or punishment, or threats of physical abuse, sexual or other harassment and verbal abuse, as well as other forms of intimidation, shall be prohibited.

9. Steps shall be taken to prevent accidents and injury to health arising out of, associated with, or occurring in, the course of work, by minimizing, so far as is reasonably practicable, the causes of hazards inherent in the working environment.

10. Wages and benefits paid for a standard working week shall meet, at a minimum, national legal standards or industry benchmark standards, whichever is higher. Wages should always be enough to meet basic needs.

11. All workers shall be provided with a written and comprehensible contract outlining their wage conditions and method of payments before entering employment.

12. Working hours shall comply with national laws and benchmark industry standards, whichever affords greater protection. It is recommended that working hours do not exceed 48 hours per week (8 hours per day).

13. Workers shall be provided with at least one day off for every 7 day period.

14. All workers are entitled to a contract of employment that shall be written in a language they understand.

15. Workers shall receive regular and documented health and safety training, and such training shall be repeated for new workers.

16. Access to clean toilet facilities and to potable water, and, if appropriate, sanitary facilities for food storage shall be provided.

17. Accommodation, where provided, shall be clean, safe and Adequately ventilated, and shall have access to clean toilet facilities and potable water.

18. No Deductions from wages shall be made as a disciplinary measure.

19. Obligations to employees under international conventions and social security laws, and regulations arising from the regular employment relationship, shall not be avoided through the use of short term contracting (such as contract labour, casual labour or day labour), sub-contractors or other labour relationships.

20. All workers shall be provided with a contract of employment that shall be written in a language they understand.

21. Hazardous chemicals and other substances shall be carefully managed in accordance with documented safety procedures.





**CONDITIONS OUTSIDE THE WORKPLACE:**

1. Production and extraction of raw materials for production shall not contribute to the destruction of the resources and income base for marginalized populations, such as in claiming large land areas or other natural resources on which these populations are dependent.
2. Environmental measures shall be taken into consideration throughout the production and distribution chain ranging from the production of raw material to the consumer sale. Local, regional and global environmental aspects shall be considered. The local environment at the production site shall not be exploited or degraded by pollution.
3. National and international environmental legislation and regulations shall be respected.

**Relationship with the supplier and AYUUB NGO staff members:**

1. Is there any potential conflict of interest between you and your company with any AYUUB NGO staff member? A conflict of interest can be due to a relationship with a staff members such as close family etc.

***This Contract is made in two original copies and hereby duly signed by both parties***

We, the undersigned verify that we meet the ethical standards as listed above.

*On behalf of the supplier* ..... *Location*  
.....

**NAME:** \_\_\_\_\_ **Title :** \_\_\_\_\_

**SIGNATURE:** \_\_\_\_\_ **Stamp:** \_\_\_\_\_



**INSERT LOGO**  
**Technical and Financial Proposal Form (Annex C)**

Company Contact details:

Email:

Telephone:

Address:

**Subject: Quotation**

Date: .....

Bid no: .....

Bid Title: .....

Service/Activity: .....

With the reference of invitation bid dated ..... our ..... is pleased to submit its quotation offer. A) Construction temporary learning spaces to 8 classrooms

<b>Bill of Quantity - ONE Classroom</b>				
	<b>Items</b>	<b>No</b>	<b>Unit \$</b>	<b>Total \$</b>
1	Iron sheet (Bacwayni)	40		
2	Iron sheet (Bacyare)	40		
3	Xarar (Waa qoryaha hoos loogu kabo Alwaaxda )	25		
4	Wood (Meso Muraale 4x8 Cm)	60		
5	Wood (Isteeli) 4x4 Cm	15		
6	Nails Kg	13		
7	Stone	3.00		
8	Sand	1.00		
9	Cement	8		
10	Gate	1		
11	Transportation & other costs			
12	Labour			
<b>TOTAL per classroom</b>				
<b>TOTAL Multiplied by 8 class</b>				

**B) Construction of 4 WASH latrines**

<b>BOQ WASH latrines with hand washing</b>				
	<b>Items</b>	<b>No</b>	<b>Unit \$</b>	<b>Total \$</b>
1	Wooden truss (Rakiis)	14		
2	Wall rafter (Mardo)	17		
3	Sticks (Dhis)	520		
4	Iron sheet	12		
5	Nails Kg	4.50		
6	Wire Kg	5		
7	Stone	1.50		



8	Cement	10		
9	Pipe	2		
10	Hand washing			
11	Labour			
12	Transportation			
<b>Total for one latrine with hand washing</b>				-
<b>Grand total for 4 latrines with hand washing</b>				-

We confirm that the offered quotation can be valid up to ..... days.

Yours sincerely

Name:

Title:

Company:

Signature

Stamp:

